

KÚPNA ZMLUVA

uzatvorená podľa ust. § 409 a nasl. Zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov

č. predávajúceho:

č. kupujúceho: 4650042/2016

Článok I. Zmluvné strany

Predávajúci:

sídlo:

osoba oprávnená podpísať zmluvu:

osoby oprávnené rokovať

- vo veciach zmluvných:

- vo veciach technických:

bankové spojenie:

číslo účtu:

IBAN:

BIC kód:

IČO:

IČ DPH:

ARAVÉR a.s.

M. R. Štefánika 26

912 50 Trenčín

Ing. Jaroslav Závodský, predseda predstavenstva

Jana Jandová, vedúca predaja Škoda

Jana Jandová, vedúca predaja Škoda

Tatra Banka a.s.

2627271217/1100

SK751 100 0000 0026 2727 1217

TATRSKBX

00679291

SK2020383607

**Spoločnosť zapísaná v OR Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sa, vložka č.: 69/R , deň zápisu:
23.05.1990**

(ďalej len „predávajúci“)

Kupujúci:

sídlo:

zastúpená:

osoba oprávnená rokovať

vo veciach technických:

bankové spojenie:

číslo účtu:

IBAN:

BIC kód:

IČO:

IČ DPH:

TRANSPETROL, a.s.

Šumavská 38

821 08 Bratislava

Ing. Ivan Krivosudský, predseda predstavenstva

Ing. Martin Šustr, PhD., člen predstavenstva

Ing. Iveta Gajdácsová, vedúci odboru HS, MTZ a EM

Tatra banka, a.s.

2621021532/1100

SK79 1100 0000 0026 2102 1532

TATRSKBX

31341977

SK2020403715

Spoločnosť zapísaná v OR Okresného súdu v Bratislave I, oddiel Sa, vložka č. 507/B

(ďalej len „kupujúci“)

Článok II

Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom plnenia je záväzok predávajúceho riadne a včas dodať predmet zmluvy – **nové motorové vozidlá Škoda** v súlade s podmienkami ďalej v zmluve dohodnutými; a záväzok kupujúceho: zaplatiť za riadne dodaný predmet zmluvy kúpnu cenu a riadne dodaný predmet zmluvy prevziať.
- 2.2 Technická špecifikácia a parametre predmetu zmluvy tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy ako príloha č. 1

- 2.3 Predmet zmluvy kupujúci prevezme za priamej účasti predávajúceho v mieste určenom v čl. V tejto zmluvy.

Článok III Cena

- 3.1 Cena predmetu zmluvy je stanovená v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení zákona č. 196/2000 Z. z., vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách nasledovne:

Cena za predmet zmluvy – vozidlá Škoda (príloha č. 1)

bez DPH : 54 600 EUR

DPH 20% : 10 920 EUR

CELKOVÁ CENA ZA PREDMET ZMLUVY vrátane DPH : 65 520,00 EUR

slovom: šesťdesiatpäť tisíc päťsto dvadsať EUR

- 3.2 Cena za predmet zmluvy je stanovená v súlade s ponukou predávajúceho. Táto je kalkulovaná vrátane DPH a nákladov na odovzdanie písomnej dokumentácie súvisiacej s predmetom zmluvy (dodací list resp. odovzdávací protokol, technický preukaz a servisný zošit). Písomná dokumentácia bude vyhotovená v jazyku slovenskom.
- 3.3 Cenou sa rozumie cena vrátane colných a daňových poplatkov, vykonania predpredajného servisu a všetkých ostatných nákladov spojených s plnením predávajúceho podľa tejto zmluvy.
- 3.4 Ceny dohodnuté v čl. III tejto zmluvy je možné meniť iba pri zmene daňových predpisov a len po vzájomnej dohode zmluvných strán, v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách a jeho vykonávacej vyhlášky č. 87/96 Z. z. Každá zmena ceny musí byť potvrdená písomným dodatkom k tejto zmluve, podpísaným oboma zmluvnými stranami.

Článok IV Platobné podmienky

- 4.1 Predávajúci vyhotoví faktúru za predmet zmluvy podľa článku II, bod 2.1 tejto zmluvy po jeho riadnom dodaní a odovzdaní na základe preberacieho a odovzdávajúceho protokolu. Lehota splatnosti faktúry je do 14 dní od jej preukázateľného doručenia kupujúcemu. Bankové spojenie predávajúceho musí byť zhodné s bankovým spojením dohodnutým v Zmluve.
- 4.2 Faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu podľa platného zákona o dani z pridanej hodnoty a musí byť vyhotovená v súlade s touto zmluvou. Súčasťou faktúry ako príloha je preberací a odovzdávací protokol o riadnom dodaní predmetu zmluvy podľa tejto zmluvy podpísaný oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Kupujúci je oprávnený bez zaplatenia vrátiť faktúru, ktorá je vyhotovená v rozpore s touto zmluvou alebo všeobecne záväznými právnymi predpismi, pričom sa zastavuje plynutie lehoty splatnosti faktúry. Po doručení riadne vyhotovenej faktúry kupujúcemu začína plynúť nová lehota splatnosti faktúry.
- 4.3 Úhrada vykonávaná prostredníctvom banky je splnená dňom, v ktorom kupujúci dá pokyn svojmu peňažnému ústavu na odpísanie dlžnej čiastky z jeho účtu v prospech účtu predávajúceho.
- 4.4 V prípade nezaplatenia faktúry v termíne jej splatnosti kupujúci je povinný uhradiť predávajúcemu, na základe písomného uplatnenia nároku, úrok z omeškania vo výške 0,01 % z fakturovanej čiastky za každý deň omeškania.
- 4.5 V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia podľa čl. V zmluvy, je povinný zaplatiť kupujúcemu, na základe písomného uplatnenia nároku, zmluvnú pokutu vo výške 0,01 % z ceny

z predmetu zmluvy podľa čl. III za každý deň omeškania. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutá povinnosť predávajúceho uhradiť vzniknutú škodu v celom rozsahu.

- 4.6 Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky predávajúceho z tejto zmluvy voči kupujúcemu, predávajúci nie je oprávnený postúpiť tretej osobe bez písomného súhlasu kupujúceho.

Článok V Dodacie podmienky

- 5.1 Riadne a včas dodaný predmet zmluvy uvedený v čl. II, bod 2.1, vrátane Osvedčenia o evidencii motorového vozidla (technický preukaz), bude kupujúcemu odovzdaný na základe preberacieho a odovzdávacieho protokolu, ktorý podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán.
- 5.2 Predávajúci sa zaväzuje riadne dodať predmet zmluvy podľa tejto zmluvy najneskôr do **16** týždňov odo dňa účinnosti tejto zmluvy.
- 5.3 Odovzdanie bude vykonané povereným zástupcom predávajúceho: **Jana Jandová** a prevzatie zástupcom kupujúceho v mieste plnenia. Miesto plnenia pre potreby tejto zmluvy je prevádzka predávajúceho : **ARAVÉR a.s. , M. R. Štefánika 26, 912 50 Trenčín**
- 5.4 Predávajúci je povinný vyznamovať zástupcu kupujúceho (mailom na adrese: iveta.gajdacsova@transpetrol.sk) o pripravenosti predmetu zmluvy k odovzdaniu – prevzatíu minimálne **14 pracovných dní** vopred.

Článok VI Povinnosti zmluvných strán

- 6.1 Kupujúci sa zaväzuje prevziať riadne dodaný predmet zmluvy v deň určený predávajúcim pri splnení podmienok uvedených v čl. V.
- 6.2 Predávajúci je povinný umožniť kupujúcemu dôkladné prezretie predmetu zmluvy a pred odovzdaním vozidla zabezpečiť vykonanie predpredajného servisu a dopravy do miesta plnenia, ako je uvedené v čl. V, bod 5.3.
- 6.3 Predávajúci je pri odovzdaní predmetu zmluvy povinný stanoviť povolené používanie prevádzkových kvapalín a pneumatík slovenskej produkcie v čase záruky i po jej uplynutí, ak tieto zodpovedajú technickým parametrom udávaným výrobcom automobilu.

Článok VII Akosť dodávky

- 7.1 Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy podľa čl. II, bod 2.1 s parametrami a v kvalite zodpovedajúcej STN a ďalším zákonným ustanoveniam platným na území SR.

Článok VIII Záruky / servisné podmienky

- 8.1 Predávajúci sa zaručuje, že predmet zmluvy uvedený v čl. II, bod 2.1 je nový, prvotriedneho vyhotovenia, z prvotriednych materiálov, bez akýchkoľvek väd a nedorobkov.
- 8.2 Základná záručná doba predmetu zmluvy dodaného podľa tejto zmluvy je **48** mesiacov pre vozidlá značky Škoda. Záruka začína plynúť dňom protokolárneho prevzatia predmetu zmluvy kupujúcim. Opis záručných podmienok je uvedený v Reklamačnom poriadku predávajúceho, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto zmluvy.
- 8.3 **SERVISNÉ PODMIENKY:** Kupujúci je povinný dodržiavať intervaly pravidelných záručných prehliadok podľa záručných podmienok stanovených výrobcou uvedených v servisnej knižke.
- 8.4 Kupujúci je povinný vady vozidla písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu. V správe predávajúcemu o vadách musí kupujúci vady opísať, prípadne uviesť ako sa prejavujú a aký nárok z väd si uplatňuje.

- 8.5 Predávajúci nenesie žiadnu zodpovednosť za vady, ktoré boli spôsobené neodbornou prevádzkou, obsluhou a údržbou.
- 8.6 Predávajúci i kupujúci je oprávnený žiadať navyše náhradu škody, ktorá mu bola spôsobená porušením, resp. zanedbaním povinností druhou zmluvnou stranou.
- 8.7 Nebezpečenstvo škody na predmete zmluvy (nekompletnosť, poškodenie vozidla) prechádza na kupujúceho v momente protokolárneho odovzdania – prevzatia predmetu zmluvy kupujúcim. Kupujúci si vyhradzuje právo neprevziať poškodené alebo nekompletné vozidlo.

Článok IX Reklamácie

- 9.1 Každú reklamáciu uplatní kupujúci u predávajúceho v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na základe ustanovení záručných podmienok uvedených v záručnej knižke daného vozidla a Reklamačného poriadku predávajúceho, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto zmluvy. Ak je niektoré ustanovenie záručných alebo reklamačných podmienok predávajúceho v rozpore s ustanoveniami tejto zmluvy, použijú sa ustanovenia zmluvy. V prípade reklamácií predmetu zmluvy sa postupuje podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka a všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 9.2 Predávajúci sa zaväzuje odstrániť reklamovanú vadu v čo najkratšom čase, najneskôr však do 10 dní odo dňa doručenia reklamácie kupujúceho. V prípade, ak reklamovanú vadu nie je možné odstrániť v lehote uvedenej v tomto bode zmluvy, zaväzuje sa predávajúci poskytnúť kupujúcemu náhradné vozidlo rovnakých parametrov na celú dobu riešenia reklamácie, až do odstránenia reklamovanej vady a vrátenia vozidla kupujúcemu.
- 9.3 Omeškanie predávajúceho s odstránením reklamovanej vady predmetu zmluvy, resp. jeho časti o viac ako 30 dní bude považované za podstatné porušenie zmluvy s právom kupujúceho čiastočne alebo vcelku od zmluvy odstúpiť.
- 9.4 Nesplnenie technických alebo kvalitatívnych parametrov predmetu zmluvy bude považované za podstatné porušenie zmluvy zo strany predávajúceho s právom kupujúceho od zmluvy čiastočne alebo v celku odstúpiť.

Článok X Vlastnícke právo

- 10.1 Kupujúci nadobudne vlastnícke právo k predmetu zmluvy podľa tejto zmluvy jeho prevzatím na základe preberacieho protokolu podpísaného oprávnenými zástupcami predávajúceho a kupujúceho.

Článok XI Zánik a vypovedanie zmluvy

- 11.1 V prípade omeškania predávajúceho s dodávkou predmetu zmluvy **o viac ako 2 mesiace** si kupujúci vyhradzuje právo okamžite od zmluvy písomne odstúpiť.
- 11.2 Pri podstatnom porušení povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy môže poškodená strana okamžite písomne odstúpiť od zmluvy a požadovať od povinnej strany v súlade s platnou právnou úpravou náhradu škody, ktorá jej vinou vznikla.

Článok XII Záverečné ustanovenia

- 12.1 Jednotlivé ustanovenia tejto zmluvy môžu byť menené, doplňované, resp. rušené iba písomnou formou dodatkov k zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

- Všetky zmeny tejto zmluvy, uvedené v dodatkoch, budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 12.2 Predávajúci i kupujúci je oprávnený žiadať navyiac náhradu škody, ktorá mu bola spôsobená porušením, resp. zanedbaním povinností druhou zmluvnou stranou.
- 12.3 Ostatné právne vzťahy, výslovne touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 12.4 Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú riešiť jednaním o novej dohode. Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy vzniknuté medzi zmluvnými stranami na základe tejto zmluvy sa riadia slovenským právnym poriadkom. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu podľa sídla odporcu.
- 12.5 Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu písomne informovať druhú zmluvnú stranu o prípadnej zmene svojho obchodného mena, právnej formy, sídla, IČO, DIČ, IČ pre DPH, oprávnených zástupcov, bankového spojenia a čísla účtu, na ktorý majú byť poukázané platby a iných skutočnostiach významných pre riadne plnenie tejto zmluvy.
- 12.6 Táto zmluva je vyhotovená v 4 výtlačkoch, z ktorých každý má platnosť originálu. Obidve zmluvné strany obdržia po dvoch výtlačkoch tejto zmluvy.
- 12.7 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej obojstranného podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobode informácií v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany so zverejnením tejto zmluvy súhlasia.
- 12.8 Zmluvné strany prehlasujú, že zmluve porozumeli, s jej obsahom súhlasia, pokladajú ho za dôverný a zaväzujú sa neinformovať o jej obsahu tretie strany bez písomného súhlasu druhého zmluvného partnera, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.

Súčasťou kúpnej zmluvy sú prílohy:

Príloha č. 1 – Technická špecifikácia vozidla

Príloha č. 2 – Reklamačný poriadok predávajúceho

V Trenčíne, dňa 01.03.2016

za predávajúceho:

.....
Ing. Jaroslav Závodský
predseda predstavenstva

V Bratislave dňa:

za kupujúceho:

.....
Ing. Ivan Krivosudský
predseda predstavenstva
TRANSPETROL, a.s.

.....
Ing. Martin Šustr, PhD.
člen predstavenstva
TRANSPETROL, a.s.

Príloha č.1

Technická špecifikácia vozidla

Model: Škoda Nový SUPERB 1ks

Interiér: štandard

Motor: 2.0 TDI 4x4 (140KW) 6 AP DSG 4X4

Farba: hnedá magnetic metalíza

Doplňková výbava:

Rezerva na oceľovom disku (nepľnohodnotná) + zdvihák + kľúč na kolesá

Vyhrievané čelné sklo

Ventilácia predných sedadiel

Zimné pneumatiky na oceľovom disku a kryty kolies

Gumené rohože

Povinná výbava (autolano, lekárnička, výstražný trojuholník, reflexná vesta)

Cena bez DPH : 32.775,- eur

DPH : 6.555,- eur

Celková cena s DPH : 39.330,- eur

Model: Škoda Octavia Style 1ks

Interiér: čierna textília/koža/umelá koža

Motor: 1.8 TSI (132kW) 7 AP DSG

Farba: čierna magická s perleťovým efektom

Doplňková výbava:

Rezerva na oceľovom disku (nepľnohodnotná) + zdvihák + kľúč na kolesá

Style plus (Bi.xenónové svetlomety a AFS, LED denným svietením, predné hmlové svetlomety, navigačný systém AMUDSEN so vstupom, poťah sedadiel – umelá koža – látka)

Gumené rohože

Povinná výbava (autolano, lekárnička, výstražný trojuholník, reflexná vesta)

Zimné komplety 16“ na plechovom disku + kryty kolies

Cena bez DPH : 21.825,- eur

DPH : 4.365,- eur

Celková cena s DPH : 26.190,- eur